

**TESTINE ATTACCO RAPIDO**  
**QUICK-FITTING CAPS**  
**CABEZALES DE ACOPLAMIENTO RÁPIDO**

**COME ORDINARE**  
**HOW TO ORDER**  
**CÓMO PEDIR**

Colori standard  
 Standard colors  
 Colores estándar

Per ordinare una testina cod. 402 900 di colore verde indicare 402 900 05

To order a green cap with code 402 900 indicate 402 900 05

Para pedir un cabezal cód. 402 900 de color verde indiquen 402 900 05

Colore Couleur Color	Cod. (xx) Code (xx) Cód. (xx)
Rosso / Red / Rojo	03
Blu / Blue / Azul	04
Verde / Green / Verde	05
Giallo / Yellow/ Amarillo	06
Marrone / Brown / Marrón	07

Colori a richiesta (contattare l'ufficio commerciale per le modalità di fornitura).  
 Colours on demand (contact export dept. for supply mode)  
 Colores a petición (contactar dep.to comercial para modalidad de suministración)

Colore Couleur Color	Cod. (xx) Code (xx) Cód. (xx)
Nero / Black / Negro	01
Bianco / White / Blanco	02
Arancione / Orange / Naranja	08
Verde chiaro / Light green / Verde claro	09

Colore Couleur Color	Cod. (xx) Code (xx) Cód. (xx)
Grigio / Grey / Gris	10
Azzurro / Light blue / Azul claro	11
Blu scuro / Dark blue / Azul oscuro	12
Lilla / Lilac / Lila	13

Tipo Type Tipo	Testina con guarnizione Cap with gasket Boquilla con junta		Guarnizione di ricambio Spare gasket Junta de repuesto		Per uso con ugelli (solo per riferimento) For use with nozzle (for reference only) Para uso con boquillas (sólo para referencia)
	COD. CODE CÓD.		COD. CODE CÓD.		
	402 900 xx	25	402 200.040	25	ASJ® SF / SFA / WR / WRC / LD LDC / EF / TLT / AFC / CFA / CFA-U / OC AlbuZ® API / ADI / AXI80 / AXI110 / OCI / CV110 Lechler® IDK / IDKN / IDKT / LU / AD / AD90 / ST / IDKS ES / OC (small size)
	402 901 xx	25	402 200.040	25	ASJ® TFS / TFLD / PSP / BX AlbuZ® APE / EXA / ESI / AVI110 AVIOC / APM / MVI AVI80
	402 902 xx	25	402 200.040	25	Lechler serie 652
	402 904 xx	25	402 200.040	25	ASJ® DEF / HC AlbuZ® TK FloodJet®
	402 905 xx	25	402 200.040 + 402 105.030	25	ASJ® HCC / HCI80 / HCI 60 / HCI40 AlbuZ® ATR 80 / ATR 60 / ATI 60 / TVI80
	402 906 xx	25	402 200.040	25	TeeJet® Flat Spray Tips (larger capacities) Standard -10 -20 XR -10 -15
	402 907 xx	25	402 200.040	25	TJ TwinJet® No. TJ60 Spray Tip TeeJet® TTI / SJ3 / DGTJ60
	402 908 xx	25	402 200.040	25	ASJ® DEF140 TK-VS FloodJet®
	402 909 01 Solo colore nero Only black color Solo color negro	25	402 200.040	25	Permette di chiudere alcuni ugelli per variare l'interfilia Used to close some nozzles to change spacing Permite cerrar algunas boquillas para variar la distancia entre filas
	402 910 01 (1/4" NPT) 402 912 01 (1/8" NPT) Solo colore nero Only black color Solo color negro	25	402 200.040	25	Con filetto 1/4" NPT per l'uso di ugelli filettati o per manometro di controllo With 1/4" NPT thread for use on threaded nozzles or for control gauge Con rosca 1/4" NPT para usar boquillas roscadas o para manómetro de control
	402 911 xx	25	402 200.040	25	Hardi flat fan tips
	402 915 xx	25	402 200.040	25	AlbuZ® TVI